

Mass Schedule

MONDAY - PONIEDZIAŁEK, March 27th, 2017

7:00 a.m. † Celina Szymczak
from Ewa Doroba

TUESDAY - WTOREK, March 28th

7:00 p.m. Health & Blessings
for the Sikora family
from Camille & Roman Sikora

WEDNESDAY - ŚRODA, March 29th

7:00 a.m. † Tomasz & Josephine Swiniuch
from Janet Nyzio

THURSDAY - CZWARTEK, March 30th

7:00 a.m. † Stella & Frank Przechacki
from the Jancza family

FRIDAY - PIĄTEK, March 31st

7:00 a.m. † Grazyna Kudyba
od mamy

SATURDAY - SOBOTA, April 1st

7:00 a.m. † Mary Stefanics
from family

5:00 p.m. Living & Deceased Members of
St. Hedwig's Parish Family

Special Intentions

† Marcia Strycharz
from family

† John Zegarski
from Christine Crane

† Helen Samsel
from friends

† Stanley & Josephine Lorek
from family

Mass Schedule

SUNDAY - NIEDZIELA, April 2nd, 2017

*Fifth Sunday of Lent
V Niedziela Wielkiego Postu*

8:00 a.m. † Julian Modzelewski
od żony
† Tomasz i Teofila Modzelewski
od synowej z rodziną

† Leon Szyszko
od Józefy Bielskiej

† Henryka, Paweł i Bogumił Brej
od córki z rodziną

† Kazimierz i Józef Maciejczyk
od brata z rodziną

† Ivan Zadworny
od przyjaciół

9:30 a.m. Living & Deceased Members
of the Rosary Society

Health & Blessings for Julia
from grandparents

† Enrique Santiago
from Mary & Liz

† Joseph Zadworny
from Deacon Barry & Dottie Zadworny

† Edward L. Taborek
od rodziny

11:00 a.m. O zdrowie i błog. Boże dla Jamie
o szczęśliwe rozwiązanie
od teściów z rodziną

O zdrowie i błog. Boże
dla Grażyny Żelazińskiej

O zdrowie i błog. Boże
dla Patryka Wojnar z okazji urodzin
od babci

O zdrowie i błog. Boże
dla Viki i Denisa

† Aleksandra Piotrowska
od mamy z rodziną

† Grażyna Kudyba
od wujka z rodziną

† Sławomir Paruch
od przyjaciół

† Maria Tupaj
od syna z rodziną

† Wiesław Jachyra (4 rocz.)
od żony

† Jadwiga Wiszowata
od rodziny

† Jerzy Dolata
od Dany i Jana Wojtaszek

SPECIAL PRAYER FOR THE MEN AND WOMEN IN THE MILITARY



Lord Jesus, we ask you to watch over our men and women who are serving in the military in Iraq, Afghanistan and throughout the world. We ask for your wisdom and peace for all the world leaders to end the fighting. We pray for your healing touch. AMEN

MODLITWA W INTENCJI ŻOŁNIERZY

Pamiętajmy o naszych żołnierzach służących w Iraku i Afganistanie i nie tylko tam. Módlmy się o pokój w świecie i łaskę ukojenia bólu i smutku dla tych, którzy stracili swoich najbliższych.

IV NIEDZIELA WIELKIEGO POSTU - J 9,1-41: Jezus przechodząc obok ujrzał pewnego człowieka, niewidomego od urodzenia. Uczniowie Jego zadali Mu pytanie: Rabbi, kto zgrzeszył, że się urodził niewidomym - on czy jego rodzice? Jezus odpowiedział: Ani on nie zgrzeszył, ani rodzice jego, ale /stało się tak/, aby się na nim objawiły sprawy Boże. Potrzeba nam pełnić dzieła Tego, który Mnie posłał, dopóki jest dzień. Nadchodzi noc, kiedy nikt nie będzie mógł działać. Jak długo jestem na świecie, jestem światłością świata. To powiedziawszy splunął na ziemię, uczynił błoto ze śliny i nałożył je na oczy niewidomego, i rzekł do niego: Idź, obmyj się w sadzawce Siloam - co się tłumaczy: Posłany. On więc odszedł, obmył się i wrócił widząc. A sąsiedzi i ci, którzy przedtem widywali go jako żebraka, mówili: Czyż to nie jest ten, który siedzi i żebrze? Jedni twierdzili: Tak, to jest ten, a inni przeczyli: Nie, jest tylko do tamtego podobny. On zaś mówił: To ja jestem. Mówili więc do niego: Jakżeż oczy ci się otwały? On odpowiedział: Człowiek zwany Jezusem uczynił błoto, pomazał moje oczy i rzekł do mnie: Idź do sadzawki Siloam i obmyj się. Poszedłem więc, obmyłem się i przejrzałem. Rzekli do niego: Gdzież On jest? On odrzekł: Nie wiem. Zaprowadzili więc tego człowieka, niedawno jeszcze niewidomego, do faryzeuszów. A tego dnia, w którym Jezus uczynił błoto i otworzył mu oczy, był szabat. I znów faryzeusze pytali go o to, w jaki sposób przejrzał. Powiedział do nich: Położył mi błoto na oczy, obmyłem się i widzę. Niektórzy więc spośród faryzeuszów rzekli: Człowiek ten nie jest od Boga, bo nie zachowuje szabatu. Inni powiedzieli: Ale w jaki sposób człowiek grzeszny może czynić takie znaki? I powstało wśród nich rozdwojenie. Ponownie więc zwrócili się do niewidomego: A ty, co o Nim myślisz w związku z tym, że ci otworzył oczy? Odpowiedział: To prorok. Jednakże Żydzi nie wierzyli, że był niewidomy i że przejrzał, tak że aż przywołali rodziców tego, który przejrzał, i wypytywali się ich w słowach: Czy waszym synem jest ten, o którym twierdzicie, że się niewidomym urodził? W jaki sposób teraz widzi? Rodzice zaś jego tak odpowiedzieli: Wiemy, że to jest nasz syn i że się urodził niewidomym. Nie wiemy, jak się to stało, że teraz widzi, nie wiemy także, kto mu otworzył oczy. Zapytajcie jego samego, ma swoje lata, niech mówi za siebie. Tak powiedzieli jego rodzice, gdyż bali się Żydów. Żydzi bowiem już postanowili, że gdy ktoś uzna Jezusa za Mesjasza, zostanie wyłączony z synagogi. Oto dlaczego powiedzieli jego rodzice: Ma swoje lata, jego samego zapytajcie! Znowu więc przywołali tego człowieka, który był niewidomy, i rzekli do niego: Daj chwałę Bogu. My wiemy, że człowiek ten jest grzesznikiem. Na to odpowiedział: Czy On jest grzesznikiem, tego nie wiem. Jedno wiem: byłem niewidomy, a teraz widzę. Rzekli więc do niego: Cóż ci uczynił? W jaki sposób otworzył ci oczy? Odpowiedział im: Już wam powiedziałem, a wyście mnie nie wysłuchali. Po co znowu chcecie słuchać? Czy i wy chcecie zostać Jego uczniami? Wówczas go zelżyli i rzekli: Bądź ty sobie Jego uczniem, my jesteśmy uczniami Mojżesza. My wiemy, że Bóg przemówił do Mojżesza. Co do Niego zaś nie wiemy, skąd pochodzi, a mnie oczy otworzył. Na to odpowiedział im ów człowiek: W tym wszystkim to jest dziwne, że wy nie wiecie, skąd pochodzi, a mnie oczy otworzył. Wiemy, że Bóg grzeszników nie wysłuchuje, natomiast Bóg wysłuchuje każdego, kto jest czcicielem Boga i pełni Jego wolę. Od wieków nie słyszano, aby ktoś otworzył oczy niewidomemu od urodzenia. Gdyby ten człowiek nie był od Boga, nie mógłby nic czynić. Na to dali mu taką odpowiedź: Cały urodziłeś się w grzechach, a śmiesz nas pouczać? I precz go wyrzucili. Jezus usłyszał, że wyrzucili go precz, i spotkawszy go rzekł do niego: Czy ty wierzysz w Syna Człowieczego? On odpowiedział: A któż to jest, Panie, abym w Niego uwierzył? Rzekł do niego Jezus: Jest Nim Ten, którego widzisz i który mówi do ciebie. On zaś odpowiedział: Wierzę, Panie! i oddał Mu pokłon. Jezus rzekł: Przyszedłem na ten świat, aby przeprowadzić sąd, aby ci, którzy nie widzą, przejrzel, a ci, którzy widzą stali się niewidomymi. Usłyszeli to niektórzy faryzeusze, którzy z Nim byli i rzekli do Niego: Czyż i my jesteśmy niewidomi? Jezus powiedział do nich: Gdybyście byli niewidomi, nie mielibyście grzechu, ale ponieważ mówicie: "Widzimy", grzech wasz trwa nadal.

Głównym tematem Mszy dzisiejszej jest Jezus „światłość”, a przez porównanie — chrześcijanin, „Syn światłości”. „Ja jestem światłością świata — oświadczył Pan — kto idzie za Mną, nie będzie chodził w ciemności, lecz będzie miał światło życia” (J 8, 12); nieco później pokazał praktycznie rzeczywistość tego twierdzenia przywracając wzrok ślepego od urodzenia. Pan dokonał tego cudu bez niczyjej prośby. Jezus jest dniem jasnym, światłością, która rozprasza ciemności świata; aby ludzie przekonali się o tym, dokonuje cudu: uczynił trochę błota ze śliny, pomazał nim oczy ślepego od urodzenia i posłał go, by obmył się w sadzawce Siloam. „On odszedł, obmył się i wrócił widząc” (w. 7). Głośny cud jest tylko początkiem głębokiego przeobrażenia, jakiego Jezus pragnie dokonać w tym człowieku. Światło fizyczne przywrócone zgaszonym oczom jest znakiem i narzędziem światła duchowego, jakiego Pan mu udziela, wzbudzając w nim akt wiary: „Czy ty wierzysz w Syna Człowieczego?... Wierzę, Panie! i oddałem Mu pokłon” (ww. 35. 38). Wszystko zmienia się w życiu tego, który był ślepy od urodzenia. Odzyskać wzrok, gdy zawsze żyło się jakby w ciemnościach, to niejako narodzić się na nowo i zacząć całkiem nowe życie: nowe znajomości, wzruszenia, kontakty. Lecz o wiele więcej zmienia się w duszy tego człowieka oświeconego żywą wiarą, że tak spokojnie opiera się sprzeciwom i obelgom Żydów, iż zostaje „precz wyrzucony” z synagogi (w. 34). Oto symbol całkowitego przeobrażenia, jakie dokonuje się w ochrzczonego. „Niegdyś byliście ciemnością, lecz teraz jesteście światłością w Panu” (Ef 5, 8). Przez sakrament chrztu człowiek przechodzi z ciemności grzechu do światła życia w Chrystusie, ze ślepoty duchowej do poznania Boga przez wiarę, która oświeca całe istnienie człowieka, dając mu nowy zmysł i kierunek. Dlatego: „Postępujcie jak dzieci światłości. Owocem bowiem światłości jest wszelka prawda i sprawiedliwość, i prawda” (w. 8-9).

OGŁOSZENIA DUSZPASTERSKIE

1. Dzisiejsza, już czwarta niedziela Wielkiego Postu różni się nieco od pozostałych. W tradycji Kościoła nazywamy ją niedzielą *Laetare*, czyli niedzielą radości. Widzimy to nawet w zmianie postnego fioletu na różowy kolor szat liturgicznych. W połowie Wielkiego Postu Kościół wzywa wiernych do radości, aby wszyscy podejmujący trud przemiany serca wytrwali w tym niełatwym codziennym wysiłku.
2. Dzisiejsza niedziela przykrywa wspomnienie Dobrego Łotra. Jego kult rozpowszechnili franciszkanie, którzy przedstawiali go jako patrona skazanych na śmierć. Patronuje on również więźniom, kapelanom więziennym, przewoźnikom, proszącym o dobrą śmierć, pokutującym i nawróconym grzesznikom, a także skruszonym złodziejom. Wszyscy życiowo pogubieni zwracają się do niego o pomoc i wstawiennictwo, ponieważ jest on wzorem doskonałego żalu za grzechy. Wspomnienie Dobrego Łotra od 2009 roku obchodzimy w Kościele jako Dzień Modlitw za Więźniów.
3. Wielki Post, który przeżywamy, to wyjątkowa okazja do nawrócenia, do odnowienia naszej przyjaźni z Panem Bogiem. To czas powracania do korzeni wiary i zadziwienia tajemnicą Bożej miłosiernej miłości. Dobrze wykorzystajmy ten czas, aby ugruntować w sobie człowieka prawego sumienia i autentycznie zaangażowanego w budowanie królestwa Bożego: królestwa prawdy i życia, sprawiedliwości, miłości i pokoju w naszych rodzinach, we wspólnocie parafialnej, w miejscach pracy i w całym społeczeństwie.
4. Zachęcam, aby nie odkładać na ostatni moment spowiedzi wielkopostnej. Dopiero serce pojednane z Panem Bogiem i z bliźnimi jest sercem wielkodusznym. Pamiętajmy, że w tych świętych dniach Wielkiego Postu każdy gest solidarnej troski o

bliźnich, także tej materialnej, ma szczególne znaczenie. Świat oczekuje dziś od chrześcijan wiarygodnego świadectwa komunii i solidarności.

Weekly Collections

March 18th & 19th, 2017

Weekly Collection	\$4,845.00
Maintenance	\$1,816.00

Czy możesz ofiarować na niedzielną tacę wartość ½ godz. swojej tygodniowej pracy?

Serdecznie Bóg zapłać za zrozumienie i Wasze ofiarne i dobre serca.

Could you please contribute a half hour of your weekly wage in your weekend offering?

God Bless you and thank you for your kind and generous hearts.

Please remember the Church of St. Hedwig in your will as a lasting and loving gift to your Parish Family! Thank You!!



SANCTUARY CANDLE

Church

† Anna & Jan Wesołowski from family

Chapel

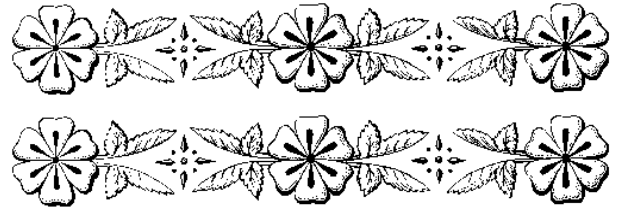
Health & Blessings for the Sikora family



PENANCE SERVICE

In preparation for Easter, the sacrament of Reconciliation will be on Tuesday, **April 4, 2017 at 7:00 pm** in the Church. Many priests will be available to hear confession in both Polish and English.

SPOWIEDŹ WIELKOPOSTNA – We **wtorek 4 kwietnia o godz. 7:00** wieczorem w naszym kościele odbędzie się spowiedź przygotowująca nas duchowo do świąt Zmartwychwstania Pańskiego. Serdecznie zapraszamy wszystkich, którzy mogą przystąpić do Sakramentu Pojednania o skorzystania z tej okazji. Będziemy gościć – jak zwykle – kilkunastu księży, którzy specjalnie na ten wieczór przybędą, by służyć Wam pomocą sakramentalną.



FOURTH SUNDAY OF LENT

Today's readings all play on the themes of blindness and sight, darkness and light. The healing of the man born blind, today's Gospel, is another one of those texts from John that has always figured prominently in the preparation of catechumens for Baptism. Even a cursory reading of the passage makes it easy to see why. Baptismal symbols abound: water, light and newfound faith in Jesus. However, the conclusion of the story—



Jesus' judgment on the religious leaders (represented here by some of the Pharisees)—must cause all believers to wonder, "Surely we are not also blind, are we?" The passage from Ephesians distinguishes children of light from children of darkness on the basis of their deeds. But this sort of ethical dualism, common enough in the religious writings of the ancient world, can be dangerous. Claiming to be the true children of light can too easily lead to crusades exposing the darkness of others. Saying, "We see," our sin remains. The answer lies in today's first reading. "Not as man sees does God see," God tells Samuel, "because man sees the appearance but the Lord looks into the heart."



*Remember
Our Sick*



Anna Burzawa, Pauline Dauphers, Dorothy Dominski, Bartoszek Dudek, Zenon Dzięgielewski, Charles & Eileen Fair, Helen Hutchins, Fr. Fred Jackiewicz, Robert Kalinowski, Alice S. Laird, Sue Lynch, John Matas, Adam Matusz, Dan Piestor, Cheryl Fuzes Poli, Jurek Probola, Stanley Rette, Marilyn Roman, Zofia Rynkowska, Lucy Siemientkowski, Anthony Sikora, Fred Sikorski, Edward & Pauline Sikorski, Stella Sredinski, Joseph P. Strycharz, Kelly Ann Strycharz, Romulda Studzinska Czesława Supel, Kathy Sweeney, Mitch Tacs, Doris Tarquinio, Anna Wozniak, Esther Zamorski,.

**Please call the Rectory Office
to add or delete names from the list.**



**STATIONS OF THE CROSS
EVERY FRIDAY**

7:00 pm (English - Chapel)
7:00 pm (Polish - Church)



Gorzkie Żale (Bitter Lamentations) – During Lent, every Sunday after the 11:00 am Mass, we will sing **GORZKIE ŻALE**. It's a beautiful Polish Lenten devotion. English speaking Parishioners who don't understand Polish are cordially invited to be with us during this blessed time.



**ST. HEDWIG'S KNIGHTS OF COLUMBUS
LOAVES & FISHES**

St. Hedwig's Knights of Columbus #7244 has begun their annual Loaves & Fishes Food Drive at all masses.

The Food Drive will end Sunday, April 2, 2017. Because of your generosity and support of this program, in this time of great need, we are able to give food to families in our community. All



items collected are given to Catholic Charities and Mount Carmel.

Here is a list of the critical "canned and non-perishable" food items needed:

- Cereal, Peanut Butter/Jelly
- Coffee, Pasta, Rice
- Canned Vegetables
- Spaghetti Sauce
- Canned Soup
- Cake Mix / Brownie Mix
- Jello / Pudding Mix

You can assist us by bringing your food items to church and placing your bag(s) of food behind the railing at the Blessed Mother side of the altar. Thank you for your support and may God bless you and your family.



**EXTRAORDINARY
MINISTER SCHEDULE APRIL 2017**

April 1	5:00 pm	Frank Novatkowski Frank Sobon
April 2	9:30 am	Liz Radzki Pamela Richards
April 8	5:00 pm	Brian McCord Frank Novatkowski
April 9	9:30 am	Claire Kovacs King Kovacs
April 13 (Holy Thursday)	7:00 pm	Brian McCord Dorothy Zadworny
April 15 (Holy Saturday)	7:00 pm	Lorraine Brozena Liz Radzki
April 16 (Easter Sunday)	9:30 am	Brian McCord Pamela Richards
April 22	5:00 pm	Anita Toth Pamela Richards
April 23	9:30 am	Tara Churilla Dr. Thomas Churilla
April 29	5:00 pm	Christine Muszynski William Muszynski
April 30	9:30 am	Lorraine Brozena Dorothy Zadworny

LECTOR SCHEDULE APRIL 2017

April 1	5:00 pm	John Bogdan
April 2	9:30 am	Kathy Weasner
April 8	5:00 pm	Brian McCord
April 9	9:30 am	Jeff Pinyan
April 13 (Holy Thursday)	7:00 pm	Brian McCord
April 15 (Holy Saturday)	7:00 pm	Lorraine Brozena
April 16 (Easter Sunday)	9:30 am	Pamela Richards
April 22	5:00 pm	Anita Toth

April 23 9:30 am Kathy Weasner

April 29 5:00 pm Teddi Hines

April 30 9:30 am Lorraine Brozena

